



CEREMONIAL DE LA SOLEMNE SESIÓN ACADÉMICA DE  
INVESTIDURA

DEL

EXCMO. SR. D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS

Y DEL

EXCMO. SR. D. JOSÉ ESTEVE PARDO

COMO DOCTORES HONORIS CAUSA

CRUCERO DEL HOSPITAL REAL  
3 DE JUNIO DE 2022  
HORA 11:30 MAÑANA

UNIVERSIDAD DE GRANADA



ORDO ACADEMICI CONSESSVS  
AD LAVREAM “HONORIS CAUSA” OPTIMORVM  
DOCTORVM PROFESSORVM  
BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS  
ET  
JOSÉ ESTEVE PARDO

SOLEMNITER CONFERENDAM

IN CRUCE REGII HOSPITII  
DIE III IUNII A. MMXXII  
DUODECIMA HORAS

VNIVERSITAS GRANATENSIS



CEREMONIAL DE LA SOLEMNE SESIÓN ACADÉMICA DE

INVESTIDURA

DEL

EXCMO. SR. D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS

Y DEL

EXCMO. SR. D. JOSÉ ESTEVE PARDO

COMO DOCTORES HONORIS CAUSA

CRUCERO DEL HOSPITAL REAL

3 DE JUNIO DE 2022

HORA 11:30 MAÑANA

UNIVERSIDAD DE GRANADA

## CAERIMONIARVM RATIO

- I. Patroni et Illustris Vir a Secretis, ut adeant sollemnia, domo Candidatos summos gradum Doctoris Honoris Causa accipient. Ibunt ambo toga et humerali amicti, et Laureandi uestem nigram induent.
- II. Doctores Facultatis ad quam attinet in porta Vniuersitatis Laureandos spectabunt et, praegredientibus clauigeris, Caroli Quincti exedram ingredientur, ubi claustrales conuenerint.
- III. Dignitates, Magistrorum atque Scholarium coetus et ad sollemnia uocati subsellia in Paranympo assignata occupabunt.
- IV. Patroni Dignitatibus Academicis Laureandos proferent et etiam Auctoritatibus alius ordinis quae adsint. Continuo Candidati cum toga et humerali amiculo Facultatis suae induti erunt.
- V. Undecima et dimidium horas Comitatus Academicus constituetur, praeunte Illustri Vir a Secretis, et descendetur in Paranympum more processionali, hoc ordine seruato:
  - Laureandi et Patroni
  - Doctores Philosophiae et Litterarum
  - Doctores Iuris
  - Doctores Scientiarum
  - Doctores Medicinae
  - Doctores Pharmaciae
  - Doctores Artificum Institutionis
  - Doctores Odontologiae
  - Doctores Ingenieriae

## CEREMONIAL DEL ACTO

- 1.- Para acudir al Acto de Investidura, el Padrino y la Secretaria General, recogerán en su domicilio a los Doctorandos. Irán revestidos con traje académico de Doctor y el Doctorando vestirá traje oscuro.
- 2.- Los Doctores y las Doctoras de la Facultad a la que corresponde el grado esperarán al Doctor en la puerta de la Universidad y se dirigirán al Salón de Carlos V, donde estará reunido el Claustro de Doctores y Doctoras.
- 3.- Las Autoridades, Comunidad Universitaria e Invitados ocuparán los lugares reservados para ellos en el Paraninfo.
- 4.- Los Padrinos presentarán a los Doctorandos a las Autoridades Académicas, y si asistieran de otro orden, también a éstas. Seguidamente se revestirá a los Doctores de la toga y muceta de su Facultad.
- 5.- A las 11:30 horas se organizará la comitiva presidida por la Secretaria General e irán en procesión hasta el Paraninfo con el siguiente orden:
  - Honoris y Padrinos
  - Doctores y Doctoras en Filosofía y Letras
  - Doctores y Doctoras en Derecho
  - Doctores y Doctoras en Ciencias
  - Doctores y Doctoras en Medicina
  - Doctores y Doctoras en Farmacia
  - Doctores y Doctoras en Bellas Artes
  - Doctores y Doctoras en Odontología
  - Doctores y Doctoras en Ingeniería de Caminos, Canales y Puertos
  - Doctores y Doctoras en Ciencias Económicas y Empresariales

- Doctores Oeconomicarum et Rerum Procurandum Scientiarum
- Doctores Rei Publicae et Sociologiae Scientiarum
- Doctores Paedagogiae Scientiarum
- Doctores Traductionis et Interpretationis
- Doctores Communicatio et Diplomatica
- Doctores Psychologiae
- Doctores Corporalis Exercitationis et Athletici Ludi Scientiarum
- Doctores Social Operis
- Doctores Architecturae
- Doctores Salutem Scientiarum
- Decani et Praefecti Scholae

VI. Postremo Principales Collegii Rectoris praegredientur iuxta cum Ex-Rectoribus, et Dominus Femina Rector comitatum claudet.

VII. Femina Rector monebit:

“DOMINI CLAVSTRALES, CONSIDITE ET CAPITA OPERITE. CONSESSVS INCIPIT. ILLVSTRIS VIR A FEMINA SECRETRIS DECRETVM RECITABIT QVO PROFESSORES **D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS** Y **D. JOSÉ ESTEVE PARDO** HONORIS CAUSA DOCTOR HVIVS VNIVERSITATIS GRANATENSIS CREANTVR”.

VIII. Illustris Vir a femina Secretis hoc Decretum recitabit.

IX. Continuo Femina Rector monebit:

«VENIA DICENDI DATVR PROFESSOR DOCTOR **D. JOSÉ ANTONIO PÉREZ TAPIAS** VT EXPONAT DIGNITATES LAVREANDO PROFESSOR **D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS** ET PETAT A SENATV VT EI DETVR GRADVS SVMMVS DOCTORIS”.

- Doctores y Doctoras en Ingeniería Informática y Telecomunicación
- Doctores y Doctoras en Ciencias Políticas y Sociología
- Doctores y Doctoras en Ciencias de la Educación
- Doctores y Doctoras en Traducción e Interpretación
- Doctores y Doctoras en Comunicación y Documentación
- Doctores y Doctoras en Psicología
- Doctores y Doctoras en Ciencias del Deporte
- Doctores y Doctoras en Ciencias del Trabajo
- Doctores y Doctoras en Arquitectura
- Doctores y Doctoras en Ingeniería de la Edificación
- Doctores y Doctoras en Ciencias de la Salud
- Doctores y Doctoras en Trabajo Social

6.- Finalmente entrarán los miembros del Equipo de Gobierno seguidos de los Ex-Rectores, y cerrando la comitiva la Rectora.

7.- La Rectora dirá:

“SEÑORAS Y SEÑORES CLAUSTRALES, SENTAOS Y DESCUBRÍOS. SE ABRE LA SESIÓN. LA SECRETARIA GENERAL LEERÁ EL ACTA DE NOMBRAMIENTO DE DOCTORES HONORIS CAUSA POR LA UNIVERSIDAD DE GRANADA, DE **D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS Y D. JOSÉ ESTEVE PARDO**”.

8.- La Secretaria General procederá a la lectura del acta correspondiente.

9.- A continuación la Rectora dirá:

“SE CONCEDE LA PALABRA AL PROFESOR DOCTOR D. JOSÉ ANTONIO PÉREZ TAPIAS PARA QUE EXPONGA LOS MÉRITOS DEL DOCTORANDO **D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS** Y SOLICITE LA VENIA DEL CLAUSTRO PARA QUE SE LE CONCEDA LA INVESTIDURA DE DOCTOR”.

X. Vocatus a Femina Rectore, Laureando ascendet in Cathedram et proferet breuiter aliquam rationem.

XI. Continuo Femina Rector monebit:

«VENIA DICENDI DATVR PROFESSOR DOCTOR D. ESTANISLAO ARANA GARCÍA VT EXPONAT DIGNITATES LAVREANDO PROFESSOR D. JOSÉ ESTEVE PARDO ET PETAT A SENATV VT EI DETVR GRADVS SVMMVS DOCTORIS”.

XII. Vocatus a Femina Rectore, Laureando ascendet in Cathedram et proferet breuiter aliquam rationem.

XIII. Continuo Femina Rector monebit:

“NVNC HONORIS CAUSA NOVIS DOCTORIBUS LAVREAM CONFERMVS. DOMINI CLAVSTRALES, SI VOBIS PLACET, ASSVRGITE”.

XIV. Continuo Femina Rector monebit:

“¿CONCEDIMUSNE D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS ET D. JOSÉ ESTEVE PARDO DELGA HONORIS CAUSA MVNIA DOCTORIS INDVANTVR?”.

Omnibus stantibus, Conuentus respondet:

“CONCEDIMVS”.

XV. Claustri responsione audita, Laureando et sui Patroni ad mensam pergunt, ubi positum erit iusiurandum; Illustris Vir a femina Secretis et Decanus suae Facultatis adstabunt.

Novus Laureandus insiurandum dabit consueta verba recitando ante Evangelia et Constitutione in mensa disposita.



10.- Invitado por la Rectora, el Doctorando ascenderá a la Cátedra y expondrá brevemente alguna conclusión.

11.- A continuación la Rectora dirá:

“SE CONCEDE LA PALABRA AL PROFESOR DOCTOR. D. ESTANISLAO ARANA GARCÍA PARA QUE EXPONGA LOS MÉRITOS DEL DOCTORANDO D. JOSÉ ESTEVE PARDO Y SOLICITE LA VENIA DEL CLAUSTRO PARA QUE SE LE CONCEDA LA INVESTIDURA DE DOCTOR”.

12.- Invitado por la Rectora, el Doctorando ascenderá a la Cátedra y expondrá brevemente alguna conclusión.

13.- La Rectora dirá:

“SE VA A PROCEDER A LA INVESTIDURA DE LOS NUEVOS DOCTORES DE LA UNIVERSIDAD DE GRANADA. SEÑORAS Y SEÑORES CLAUSTRALES, POR FAVOR, EN PIE Y CUBRIOS”.

14.- La Rectora preguntará al Claustro si está conforme en que se invistan los nuevos Doctores.

“¿CONCEDEMOS A D. BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS Y A D. JOSÉ ESTEVE PARDO EL GRADO DE DOCTOR HONORIS CAUSA POR LA UNIVERSIDAD DE GRANADA?”.

El Claustro en pie responde: “CONCEDEMOS”.

15.- Oída la respuesta del Claustro, los Doctorandos, acompañados de sus Padrinos, se dirigirán a la mesa donde se encuentra el texto del Juramento. Les estarán esperando la Secretaria General, los Decanos y Decanas de sus Facultades y los Directores y Directoras de las Escuelas de Doctorado, que actuarán como testigos.

Los nuevos Doctores prestará Juramento o Promesa, leyendo la fórmula tradicional ante la Constitución, los Estatutos de la Junta de Andalucía y los Estatutos de la Universidad de Granada que estará dispuesta en la mesa.

EGO **BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS** IVRO DEVM ET CRUCEM PER ME CORPORALITER TACTAM, AC SACRA DEI EVANGELIA, QVOD HONOREM ET REVERENTIAM HVIVS ALMAE VNIVERSITATIS, OMNIVMQVE ET SINGVLORVM DE EA, QVOAD VITA MIHI COMES FVERIT, PRO VIRIBVS PROCVRABO AC DEFENDAM. IMO DAMNA ET DETRIMENTA EORVM PROCVL EVITABO. INSVPER IVRO, QVOD SI EMINENTE NECESSITATE LECTORVM CATHEDRARVM DICTAE VNIVERSITATIS, AD REGENDAM ALIQVAMIPSARVMVOCATVSFVERO, MINIMERE CVSABO, CESSANTE LEGITIMO IMPEDIMENTO. PARIFORMITER IVRO ME OBSERVATVRVM IN OMNIBVS ET PER OMNIA, CONSTITVTIONES ET STATVTA, EDITA VEL EDENDA HVIVS ALMAE VNIVERSITATIS.

SIC ME DEVS ADIVVET, ET HAEC SANCTA DEI EVANGELIA.

EGO **JOSÉ ESTEVE PARDO** IVRO DEVM ET CRUCEM PER ME CORPORALITER TACTAM, AC SACRA DEI EVANGELIA, QVOD HONOREM ET REVERENTIAM HVIVS ALMAE VNIVERSITATIS, OMNIVMQVE ET SINGVLORVM DE EA, QVOAD VITA MIHI COMES FVERIT, PRO VIRIBVS PROCVRABO AC DEFENDAM. IMO DAMNA ET DETRIMENTA EORVM PROCVL EVITABO. INSVPER IVRO, QVOD SI EMINENTE NECESSITATE LECTORVM CATHEDRARVM DICTAE VNIVERSITATIS, AD REGENDAM ALIQVAMIPSARVMVOCATVSFVERO, MINIMERE CVSABO, CESSANTE LEGITIMO IMPEDIMENTO. PARIFORMITER IVRO ME OBSERVATVRVM IN OMNIBVS ET PER OMNIA, CONSTITVTIONES ET STATVTA, EDITA VEL EDENDA HVIVS ALMAE VNIVERSITATIS.

SIC ME DEVS ADIVVET, ET HAEC SANCTA DEI EVANGELIA.

YO, **BOAVENTURA DE SOUSA SANTOS** JURO O/Y PROMETO, QUE GUARDARÉ Y DEFENDERÉ MIENTRAS VIVA EL HONOR Y RESPETO DEBIDOS A ESTA VENERABLE UNIVERSIDAD Y A SUS MIEMBROS; QUE PROCURARÉ ASIMISMO PROTEGERLA DE LOS DAÑOS Y PELIGROS QUE PUEDAN SOBREVENIRLE. JURO Y/O PROMETO TAMBIÉN QUE, SI POR NECESIDAD APREMIANTE DE DOCTORES PARA ALGUNA DE SUS CÁTEDRAS FUESE RECLAMADO PARA OCUPARLA, NO PONDRÉ IMPEDIMENTOS, PESE A LA NEGATIVA LEGAL QUE ME PUEDA ASISTIR. IGUALMENTE JURO O/Y PROMETO QUE OBSERVARÉ Y HARÉ OBSERVAR LAS CONSTITUCIONES Y ESTATUTOS YA ESTABLECIDOS O QUE EN EL FUTURO SE ESTABLEZCAN DE ESTA VENERABLE UNIVERSIDAD. RUEGO QUE LA SOCIEDAD Y LOS MIEMBROS DE ESTA UNIVERSIDAD ME AYUDEN EN ESTE COMPROMISO.

YO, **JOSÉ ESTEVE PARDO** JURO O/Y PROMETO, QUE GUARDARÉ Y DEFENDERÉ MIENTRAS VIVA EL HONOR Y RESPETO DEBIDOS A ESTA VENERABLE UNIVERSIDAD Y A SUS MIEMBROS; QUE PROCURARÉ ASIMISMO PROTEGERLA DE LOS DAÑOS Y PELIGROS QUE PUEDAN SOBREVENIRLE. JURO Y/O PROMETO TAMBIÉN QUE, SI POR NECESIDAD APREMIANTE DE DOCTORES PARA ALGUNA DE SUS CÁTEDRAS FUESE RECLAMADO PARA OCUPARLA, NO PONDRÉ IMPEDIMENTOS, PESE A LA NEGATIVA LEGAL QUE ME PUEDA ASISTIR. IGUALMENTE JURO O/Y PROMETO QUE OBSERVARÉ Y HARÉ OBSERVAR LAS CONSTITUCIONES Y ESTATUTOS YA ESTABLECIDOS O QUE EN EL FUTURO SE ESTABLEZCAN DE ESTA VENERABLE UNIVERSIDAD. RUEGO QUE LA SOCIEDAD Y LOS MIEMBROS DE ESTA UNIVERSIDAD ME AYUDEN EN ESTE COMPROMISO.

XVI. Femina Rector dicet:

“POSTEA TRADENTVR INSIGNIA QVAE AFFERVNT EIS FIDEM DOCTORVM HONORIS CAUSA VNIVERSITATIS GRANATENSIS”.

XVII. Traditio insigniarum.

Femina Rector hoc modo lauream novo Doctor conferet:

Femina Rector imponet eis Birretum dicens:

“BIRRETVM TVO CAPITI IMPONO, IN SIGNVM CORONAE ET EXCELLENTIAE DOCTORALIS DIGNITATIS HONORIS CAUSA HVIVS VNIVERSITATIS”.

Postea eis anulum digito inseret dicens:

“TVA IN MANV AVREVM HVNC PONO ANVLVM, AD INSINVANDAM DESPONSATIONEM ET CONIVNCTIONEM PERPETVAM ET DILECTIONEM CVM SCIENTIA CVMQVE HAC GRANATENSI VNIVERSITATE”.

Inde eis praebebit librum scientiae his dictis:

“LIBRVM HVNC TIBI EXHIBEO, VT INTELLEGAS QVOD STVDERE, LEGERE ET PROFITERI DEBEAS”.

Postremo eos amplectetur dicens:

“COMPECTOR TE, AD INDICANDAM MVTVAM DILECTIONEM ET FRATERNITATEM ET CARITATEM”.

Tunc novo Doctor amplectentur Patronum suum, Illustrem Feminam a Secretis et Decanum suae Facultatis, et inde occupabunt sedem in scamis Claustrum.

16.- La Rectora dirá:

“A CONTINUACIÓN SE VA A PROCEDER A LA IMPOSICIÓN DE LOS ATRIBUTOS QUE LES ACREDITAN COMO DOCTORES HONORIS CAUSA POR LA UNIVERSIDAD DE GRANADA”.

17.- Entrega de Atributos.

La Rectora investirá a los nuevos Doctores de la siguiente forma:

Le impondrá el birrete diciendo:

“YO EN TU CABEZA COLOCO EL BIRRETE COMO SEÑAL DE CORONA Y DE EXCELENCIA DOCTORAL HONORIS CAUSA DE ESTA UNIVERSIDAD”.

Después le colocará el anillo diciendo:

“EN TU MANO COLOCO ESTE ANILLO, COMO MUESTRA DE UNIÓN PERPETUA Y AMISTAD CON LA CIENCIA Y CON ESTA UNIVERSIDAD”.

En tercer lugar le mostrará el libro de la Ciencia con las siguientes palabras:

“TE PRESENTO ESTE LIBRO PARA QUE COMPRENDAS QUE DEBES INVESTIGAR, LEER Y DAR PROVECHO”.

Por último lo abrazará diciendo las siguientes palabras:

“TE ABRAZO PARA DEMOSTRARTE EL MUTUO AMOR, FRATERNIDAD Y CARIDAD”.

A continuación los nuevos Doctores abrazarán a sus Padrinos y a la Secretaria General, y a los Decanos y Decanas de sus Facultades, y a los Directores y Directoras de las Escuelas de Doctorado, que lo acompañarán a integrarse en el Claustro de Doctores y Doctoras.

Rector et Illustris Femina a Secretis ad suas sedes redibunt, et Rector dicet:

“DOMINI CLAVSTRALES, CONSIDITE”.

XVIII. Rectoris oratio.

XIX. Oratione peracta, Chorus UNIVERSITAS GRANATENSIS canet GAVDEAMVS IGITVR

XX. Femina Rector dicet:

“CONSESSVS DIMITTITVR”.

Exitus ex Paranymphe erit inverso ordine quo ingressus factus est.

La Rectora y la Secretaria General regresarán a sus asientos y la Rectora dirá:

“SEÑORAS Y SEÑORES CLAUSTRALES SENTAOS Y DESCUBRÍOS”.

(Este Ceremonial está basado en las Constituciones de la Universidad de Granada de 1542).

- 18.- Intervención de la Rectora.
- 19.- Concluido el discurso, el Coro de la Universidad de Granada cantará el tradicional GAUDEAMUS IGITUR.
- 20.- La Rectora dirá:

“SE LEVANTA LA SESIÓN”.

Y se iniciará la salida del Paraninfo en orden inverso al que se efectuó la entrada.